

En la Isla al mes . . . 2'00 pts.  
 Resto de España al mes 3'00 >  
 Extranjero al año . . . 60'00 >

Número suelto . . . 10 céntimos

Número atrasado 20 céntimos

Los anuncios se pagan por adelantado

# EL BIEN PÚBLICO

Redacción y administración: Plaza del Príncipe, 11 y Rampa de la Abundancia, 16. Teléfonos, 20 y 84.

Dirección telegráfica: BIEN-MAHON

:: No se devuelven los originales ::

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873

Año L

Mahón, sábado 9 de Septiembre de 1922

Núm. 14.816

## LA VIDA POLÍTICA

### La tiranía colectiva

Si examinamos serenamente lo que se llaman problemas modernos y sus graves incidentes, bien en el que pudiéramos calificar de puramente político, se observará que hay en el hombre una marcada tendencia a soportar la tiranía, a someterse al despotismo quizá a buscar constantemente el poder arbitrario que le domine y subyugue. Un autor alemán ha defendido que el hombre tiene de un modo innato la condición de siervo, que esta cualidad no le abandona en ninguna época de su vida y que aquellos que se califican así propios de rebeldes por convicción, suelen ser esclavos de otras voluntades que les sugieren las ideas que proclaman y los arrastran a la realización de actos que sin ese influjo extraño no cometerían.

Sin conceder que la teoría sea absolutamente exacta, es evidente que numerosos hechos comprueban que una gran parte de la humanidad, después de haber luchado por espacio de un siglo para derrocar los poderes absolutos y conquistar la libertad del individuo, no ha podido soportar tan feliz independencia y ha buscado la tiranía con las nuevas formas de la asociación, el Comité y el Sindicato. Así vemos a ciudadanos celosísimos defensores del principio de la soberanía nacional, que se consideran en el orden político verdaderos soberanos, cuyos votos constituyen la fuente del poder público y que no atreven a desobedecer la orden del delegado de su Sindicato por absurda que sea. Y esta misión de esclavos la aceptan los que, al propio tiempo y en toda reunión pública se declaran rebeldes a todas las leyes y a todos los poderes conocidos. Con recordar que hoy todo se quiere arreglar con dictaduras, esto es, con menosprecio de todo derecho, sometiendo a los más a la voluntad de una minoría osada o de un hombre ambicioso y cruel, se confirma lo de la condición servil que el autor a que aludimos atribuye a los hombres.

Sea por lo que fuese el hecho, es que hoy la tiranía colectiva tiene numerosos defensores, y que ya vamos camino de que aquello que en el individuo es delito sea acto lícito en la colectividad, y ya vamos inventando un derecho corporativo, cuyo objeto no es otro que matar la libertad del individuo y someter al hombre al despotismo, a la arbitrariedad de la Asociación. La huelga es una violencia que se hace contra un patrono y, sin embargo, en muchos casos la mayoría de los huelguistas verifican el movimiento contra su voluntad, es decir, son también objeto de una fortísima coacción que les hace perjudicarse en sus propios intereses y que si pudieran rechazarían en muchos momentos del conflicto. La huelga es una de las manifestaciones más acabadas de la tiranía corporativa y obliga a realizar tantos actos contra la propia voluntad de quienes los realizan como el compañerismo en otra índole de Asociaciones.

Y si esto ocurre en sociedades organizadas para la resistencia, ¿qué ocurrirá cuando acontezca en entidades encargadas de servicios públicos? Hay que estudiar bien la psicología de las multitudes para comprender cómo miles de hombres pueden realizar actos colectivos contra su voluntad, contra sus intereses y contra su conciencia. Para la defensa de la corporación eligen una Junta en la que depositan su confianza y si quieren los

nombrados que esta confianza no les falte, es preciso que adopten un temperamento radical que satisfagan las tendencias más exageradas y que respondan a las aspiraciones más levantiscas. Esto sucede con todas las representaciones de todas las colectividades, porque éstas siempre están dispuestas a acusar de débiles y hasta de traidores a quienes los dirigen si adoptan temperamentos de prudencia y moderación.

Este fenómeno es peculiar a toda multitud que sólo retrocede en el camino del radicalismo, cuando en vez de conseguir lo que se pide se pierde mucho de lo conseguido. Entonces entra en la colectividad un arrepentimiento tardío y suele culparse del fracaso a los mismos, a quienes se pedían las actitudes más violentas y revolucionarias. El remedio contra estos movimientos cuando se trata de funcionarios públicos, es aplicar las leyes con la debida severidad y cuando llega el momento (que siempre llega) en que se arrepienten los autores del conflicto, seleccionar debidamente entre los sugestionados y sugestionadores, para que el escarmiento haga saber a lo que se exponen los cabecillas de estas rebeldías.

En materia de huelgas, en España y en Francia, hay establecidos los precedentes siguientes: Se declaran en huelga los obreros de una fábrica, con razón o sin ella; el patrono se niega por el momento, a sus pretensiones, hasta aquí todo es lícito; pero hay otros obreros que quieren trabajar y van a sustituir a los huelguistas; empiezan las coacciones, el apaleamiento de los esquirols, se hace algún destrozo en la propiedad del patrono y llega la contienda a su máxima tensión. Interviene entonces la autoridad y, si tiene habilidad, suele dar con la fórmula que termina la huelga. El patrono, acepta una parte de las peticiones de los obreros, y éstos se resignan a ceder en varios puntos de su demanda y entonces entra una conclusión que es contraria a toda justicia y que alienta esta clase de movimientos. La condición se formula así: no habrá represalias, y esto significa que los obreros apaleados se queden con sus palos y en la calle, y que los destrozos causados los repondrá su dueño sin exigir a nadie responsabilidad alguna. El huelguista sabe ya, gracias a la repetición de estos hechos, que ganar la huelga es ganar también la impunidad por todos los actos delictivos que, con motivo del paro haya verificado.

No puede darse comodidad mayor para el hombre de malos instintos y aficionado a causar el daño y contra este sistema de arreglar conflictos sociales, es preciso que el poder público proceda energicamente; no se puede confundir lo legal con lo prohibido por la ley, no se puede llamar represalias a la aplicación de las leyes al cumplimiento de lo preceptuado en los Códigos en los casos a que aludimos.

El Gobierno actual, ante la actitud a que han sido arrastrados los funcionarios públicos del Cuerpo de Correos, ha procedido con la energía y serenidad que sus altos deberes exigen, y no ha entendido por represalias las decisiones que el conflicto le ha hecho adoptar, ni el cumplimiento estricto de lo que dispongan las leyes en materia de corrección disciplinaria.

La opinión pública ante el con-

flicto provocado por un Cuerpo de servidores del Estado, ha manifestado bien ostensiblemente cuán harta está de este género de incidentes que perturban la vida de la nación, y hacen pagar a todos los españoles los errores de los gobernantes, si son culpables de las actitudes violentas de los funcionarios públicos, o las culpas de éstos si sus quejas obedecen a caprichos deseos y desapoderadas ambiciones.

Hay que establecer decididamente el imperio de la ley en estos conflictos que llamamos sociales por extensión, y que nada tienen que ver con las relaciones entre el capital y el trabajo.

Que los funcionarios públicos están mal pagados, bien lo sabemos todos: por cincuenta duros al mes, está la vida de un alférez a quien se ha hecho estudiar una larga carrera, a disposición de los pacos del Rif; por un sueldo muy inferior al de un empleado u obrero particular de cualquier casa, sufre un ambulante de Correos, la responsabilidad de custodiar muchos miles de pesetas en valores declarados y, por una remuneración inferior al de un guardia municipal de muchos Ayuntamientos, está un maestro nacional educan-

do generaciones en obscura e inhospitalaria aldea.

No puede el país sufrir cargas mayores y han de resignarse forzosamente los funcionarios públicos con los sueldos que la nación puede dar. Reflexionen sobre esto, todos los que de sueldos viven y vayan sacudiendo la tiranía colectiva que puede conducirles en muchos casos a empeorar su situación y en muy pocos a mejorarla. Los gobiernos son los que deben juzgar de la posibilidad de la remuneración con arreglo a la importancia del servicio y del trabajo.

Págueselos con la esplendidez que se pueda; pero no se toleren faltas de disciplina, ni se consienta que la menos rebeldía quede impune; la opinión pública ha estado en esta ocasión, totalmente al lado del Gobierno, y confía en que, ya que se ha tenido el valor de salvar el principio de autoridad, no se dejen semillas para la reproducción del conflicto, dejando incumplidos textos legales que están dictados para mantener la disciplina. Ya que hemos establecido un buen precedente, que sea completo.

EMILIO SANCHEZ PASTOR

(De «La Vanguardia».)

## SECCIÓN RELIGIOSA

### CULTOS

#### Parroquia de Santa María

Segundo domingo de Septiembre. — Misas rezadas a las horas de costumbre. A las 10 la mayor con homilia por el Rdo. señor Cura Regente. A las 2 y media catecismo; a las 3 y media Vísperas, Completas y continuación del Octavario dedicado a Nuestra Señora de Gracia, el cual se practicará también el lunes, martes, miércoles, jueves y viernes al anochecer.

En la ermita de Nuestra Señora de Gracia, misas rezadas a las seis, siete y ocho. A las 4 y media de la tarde, Rosario cantado con acompañamiento de armonium y quinto, sermón votivo por el Reverendo don José Juaneda, Vicario de San Francisco, devoto ejercicio de la Octava y procesión que recorrerá la rampa y patio de Gracia, cantándose el himno «Ave maris Stella» y terminando con solemne Salve.

En los cinco días siguientes se practicará dicho ejercicio, predicando el martes día 12, Dulce Nombre de María, sermón votivo don Antonio Pons, Vicario del Carmen; el jueves 14, don Narciso Penedas, Cura Regente de Santa María; y viernes 15, último día del Octavario don José Juaneda Pbro.

#### Parroquia de Nuestra Señora del Carmen

Mañana dominica XIV después de Pentecostés. — Misas rezadas a las 5 y media, 7 y media y 9. La de 7 y media será de comunión para los Cofrades y demás devotos de la Virgen del Carmen. A las 10 la misa mayor, con homilia que dirá el Rdo. señor Párroco. Por la tarde a las 3 y media canto de Vísperas, rezo del Rosario, procesión

claustral y plática doctrina, por el citado Párroco.

Enseñanza del Catecismo: a las horas y locales de costumbre.

En Santa Eulalia misa rezada a las 8.

Lunes, misas rezadas a las 6 y media, 7 y media y 8 y media. A las mismas horas los demás días de la semana. Por la noche rezo del Rosario.

Sábado, a las 7 y media misa rezada con exposición del Santísimo y Visita a la Santísima Virgen del Carmen, a intención de la Cofradía. Por la noche, después del rezo del Rosario, Salve cantada a la Reina del Carmelo.

#### Parroquia de San Francisco

Domingo segundo de Septiembre. — Misas rezadas a las 5, 7 y 9. A las 10 la misa mayor con homilia por el Rdo. Sr. Cura Párroco. A las 2 y media enseñanza de Doctrina Cristiana; a las 3 y media Vísperas y después plática. De 6 y media a 7 y media seguirá la exposición del Santísimo Sacramento.

Lunes, a las 8 misa en la Cripta en sufragio de los difuntos recomendados.

Durante la exposición de Cuarenta Horas se practicará esta semana el devoto Quinario dedicado a honrar las llagas de San Francisco, con plática todos los días por distintos oradores sagrados.

Martes, a las 7 y a las 9 misas en el altar de San Antonio; y a las 8 menos cuarto misa y comunión para las Camareras de Jesús Sacramentado.

Miércoles, a las 7 misa y ejercicio propio del día Trece en honor de San Antonio.

Sábado, al anochecer solemnes Completas en preparación a la fiesta de las Llagas de San Francisco.

## Las Fiestas de Nuestra Señora de Gracia

Con extraordinaria animación, han transcurrido los dos primeros días de fiesta que esta ciudad celebra en honor de Nuestra Señora la excelsa Virgen de Gracia, habiendo acudido a presenciar los festejos de ayer un público numerosísimo de todos los pueblos de la Isla.

### La «culcada»

Siguiendo el ritual de rigor, se organizó el jueves a las cuatro de la tarde la típica *culcada* que este año por el número y calidad de los caballos, ha resultado lucidísima. A la hora indicada, el *fabiolé* comenzó a recorrer nuestras calles, recogiendo los mayordomos (*caixés*) *sobrepusat*, *menestral*, *caixé señó* y *capellana*, organizándose después en la plaza de la Explanada y marchando a la de la Constitución donde se agregó el concejal representante del Ayuntamiento don Antonio Carreras Carreras, entregándose al *caixé sobrepusat* la bandera y comenzando la cabalgata a hacer los clásicos *caragols*.

El *caixé señó* (Mayordomo noble) ha sido este año designado para este cargo el joven don Pedro Montañés Villalonga, hijo del rico propietario don Marcos, lo que ha contribuido sin duda a dar mayor esplendor a la tradicional fiesta.

Al salir el *caixé señó* de su domicilio, fué saludado por muchos aplausos. Vestía el joven señor Montañés conforme la etiqueta tradicional para estas fiestas montando un brioso caballo alazán, enjaezado espléndidamente, llamando la atención la riquísima gualdrapa de terciopelo carmesí, bordada en oro, que lucía el coreel.

La *Capellana*: Este cargo lo ha desempeñado el virtuoso sacerdote Rdo. don Juan Gutiérrez Pons, vistiendo según la añeja costumbre y montando hermoso caballo enjaezado con gusto sobrio y elegante.

Fué Presidente de la misma el concejal don Antonio Carreras Carreras.

La *culcada* acudió después de recorrer las calles de esta población, a la ermita de Nuestra Señora de Gracia, donde asistieron los *caixés* a las solemnes Completas, resultando incapaz aquella capilla para contener el enorme público que allí se congregó.

Al regresar se corrió nuevamente las calles, al alegre son del *fabiol* y tamboril y entre la alegría de los pequeños y el aplauso de los mayores.

Ayer día de la festividad, se organizó nuevamente a las primeras horas de la mañana la *culcada* para asistir a la misa en la ermita de Nuestra Señora de Gracia.

Por la tarde se organizó por última vez. Abrió marcha un guardia municipal a caballo siguiendo después por el orden que la etiqueta impone, los *caixés*, ocupando el puesto preferente el Mayordomo Noble, Capellana y Representante del Ayuntamiento que ayer lo fué el concejal don Gabriel Carreras. Cerraban la marcha el Jefe de la Guardia Municipal y un guardia a caballo.

Todos los desfiles de la *culcada* resultaron brillantes y muy entretenidos y al retirarse ayer, el público aplaudía a los Mayordomos, especialmente al Mayordomo Noble y a la Capellana.

Una vez retirada la *culcada* y en el domicilio de don Marcos Montañés, se sirvió un espléndido refresco, asistiendo al mismo las autoridades, *caixés* y numerosos invitados. Hicieron los honores de la casa el propietario don Marcos y su hijo el joven *caixé señó* don Pedro y su distinguida familia, sa-

liendo todos encantados de la amabilidad y fino trato.

La *culcada* ha sido un éxito este año y hay que aplaudir a los organizadores y felicitar a los Mayordomos en particular al *caixé señó* y Capellana que han contribuido al mayor esplendor de la fiesta.

### Kermeses benéficas

Cuántas palabras de elogio diríamos a las distinguidas damas y bellas señoritas organizadoras de la bella Kermesse celebrada en el paseo de Isabel II resultarán páldas, contrastadas con la grandiosidad del acto organizado, demostrando con ello sus sentimientos nobilísimos, su amor al prójimo y a la Caridad, virtud que adorna a la mujer española, siempre amante de los pobres y los humildes.

La Kermesse se abrió al público el jueves por la tarde y desde los primeros momentos vieron todos los puestos concurridísimos, realizando pingües ventas que aseguran una óptima recaudación para los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

Además de la tómbola, rifa, pesca de botellas, puestos de venta de refrescos y otros, se alquilaban borriquillos que hacían las delicias de la grey infantil.

Ayer se celebró nuevamente la Kermesse que seguirá hoy y mañana rindiendo seguros ingresos a la Beneficencia Municipal.

Un aplauso a la Comisión organizadora de los actos pro beneficencia y los más entusiastas encomios a las distinguidas damas y bellas señoritas que sirvieron los distintos puestos y que con su prestación, han sido cual ángeles de caridad que han acudido al lado del desvalido.

### Carreras y regatas

En el *Cos Nou* celebráronse ayer las carreras de caballerías que despertaron bastante interés entre la afición por la nombrada de los mulos y caballos inscritos.

Las carreras fueron presenciadas por numerosísimo público y se tuvo que registrar un pequeño incidente, que ha de servir de encomio a uno de los jinetes, el cual en la carrera de mulos y al ver que iba a atropellar un grupo de hombres que salió a la pista creyendo luchaban dos mulos en lugar de tres, se arrojó al suelo para desviar la caballería, causándose algunas lesiones.

Ganaron los premios: Carreras de burros: ganador el de *Brincella*.

Carreras de mulos: ganador el de *Palafangüé*.

Carreras de caballos: Ganador las dos veces el caballo de *Tomeu de Matxani*.

La de mulos despertó extraordinario interés, cruzándose varias apuestas, una de ellas de 500 pesetas.

En las carreras de *caixés* ganó el caballo de *Son Bou*.

Las regatas no despertaron gran expectación y se desarrollaron conforme el programa anunciado.

El paseo de la Alameda y el *Cos Nou* vieron atestados de público. Antes de disolverse la *culcada* y frente al paseo de Isabel II se tocó el típico jaleo, luciendo los jinetes sus habilidades domeñando a los caballos, enardecidos por el ruidoso sonar de la música.

Al regresar a su domicilio el *caixé señó* señor Montañés tuvo que salir al balcón a saludar al público que prorrumpió en sendos aplausos.

### Fuegos artificiales

Anoche se disparó en la plaza de la Explanada un hermoso castillo de fuegos artificiales que llamó la

## SALÓN VICTORIA

Hoy sábado 9 Septiembre 1922. — A las nueve y media

Reprise de la preciosa película dramática

### MADAME X

Interpretada por la gran artista PAULINA FREDERICK.

DOMINGO, a las seis y media y a las diez. EL MISMO GRANDIOSO PROGRAMA.

En breve, inauguración de la temporada, con lo mejor de lo mejor de la cinematografía moderna.

# Conferencias telegráficas

Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid

Madrid 7 a las 19.

## Lo que dice el señor Piniés

El ministro de la Gobernación señor Piniés al recibir a los periodistas en su despacho oficial, recogiendo los comentarios que vienen haciéndose acerca del atraso que han sufrido algunos servicios de Correos y que aun se observan, ha dicho que sería insensato pretender reorganizar todos los servicios en su día.

Lo que se ha hecho con el despacho de valores declarados, que ya puede decirse está normalizado, se hará con todos los demás servicios, dando un plazo prudencial a las órdenes, que no se cursarán sin estar el personal dispuesto y sin previo aviso al público.

Hay necesidad, añadió el señor Piniés, de reponer y abastecer de material las oficinas, pues con la huelga han desaparecido muchos impresos e inutilizados otros.

## No hay novedad

El Subsecretario de la Presidencia señor Marfil, al recibir a los periodistas, les manifestó que no había novedad alguna que comunicarse ni tenía noticias de provincias que ofrecieran interés al reportero.

Trató del lock-out del ramo de madera en Madrid y dijo que el Subsecretario del Ministerio del Trabajo habíale manifestado que recibió la visita del Gobernador, quien le informó de las conferencias que separadamente ha tenido con obreros y patronos del ramo de madera.

Anunció el señor Marfil que el Gobernador de Madrid seguirá las gestiones encaminadas a llegar a la deseada avenencia en este conflicto.

## Las plagas del campo

La «Gaceta» publica una R. O. de Fomento recordando a los Gobernadores y a los Consejos provinciales de Fomento, a los Ingenieros y Jefes agrónomos el cumplimiento de los preceptos para combatir la langosta contenidos en la Ley de Plagas del campo.

## Aplazamiento de pagos

El ministro del Trabajo, ha publicado una Real orden disponiendo, que los pagos de anualidades, quinquenios y todos los asuntos de propiedad industrial y comercial que vencían el día 31 de Agosto, se consideren prorrogados hasta el día 15 del actual por la anomalía que ha causado la huelga de Correos.

Madrid 8 a las 5.

## Nombramientos

Telegrafían de Melilla que se han entregado los nombramientos de Jalifa y Cafdes de Trafana iniciándose el protectorado civil. En prueba de alegría se corrió la pólvora.

## Un auto que vuelca

Telegrafían de Bilbao que ha volcado el auto que ocupaban los policías encargados de la custodia de la Emperatriz Zita.

## En San Sebastián

Su Majestad el Rey ha visi-

tado el acorazado «París» rindiéndole honores.

Después marchó el Monarca a la Diputación inaugurando la sala de Sebastián Elcano.

## Regreso de un ministro

Mañana regresará a Madrid el ministro de Marina que ha estado en San Sebastián para asistir a las fiestas del intrépido navegante Sebastián Elcano.

## Loc-kaut que aumenta

La Confederación Patronal ha anunciado que la semana actual se intensificará el lock-out en vista de la actitud de intransigencia que mantienen los obreros del ramo de madera.

## El giro telegráfico.

Los transportes postales Hoy se han girado telegráficamente cerca de 600.000 pesetas.

Mañana se reorganizará la sección de transportes postales

Madrid 8 a las 19.

## Tranquilidad en todas partes

El ministro de la Gobernación señor Piniés ha manifestado a los periodistas que le ha visitado el Presidente señor Sánchez Guerra, quien le dijo que carecía de noticias lo cual indica que hay tranquilidad en todas partes.

## El asunto del Lock-out

En el Ministerio del Trabajo nos han facilitado unas notas diciendo que en vista de que algunas noticias equivocadas relacionadas con la intervención del Gobierno en el lock-out del ramo de madera en adelante, cuantas haya se darán inmediatamente en notas oficiales.

Añaden las notas que el Gobernador ha conferenciado hoy con el Subsecretario sin facilitar ninguna noticia sobre el asunto.

## Expresión de gratitud

La «Gaceta» publica una R. O. de la Presidencia dando las gracias a las Cámaras de Comercio por la labor meritoria realizada en la organización del Cuerpo de Correos.

## Ampliando el plazo

La «Gaceta» publica una R. O. de Gracia y Justicia ampliando el plazo para la presentación de instancias y documentos para las oposiciones al Cuerpo de Prisiones hasta el día 12 del corriente.

PRENSA ASOCIADA.

## Parte facilitado por la Delegación del Gobierno

Madrid 8 a las 2'30.

El Alto Comisario participa: Sin novedad en Ceuta, Tetuán y Larache.

# — TRIANON —

Hoy sábado 9 Septiembre de 1922. — A las 9 y cuarto  
Mañana, domingo, día 10

Dos sesiones, a las seis y cuarto y a las nueve y cuarto

La hermosísima película en cuatro partes, titulada

## POR EL HONOR DE RUTH

Gran creación de la simpática artista ERA MAY.

Éxito, grandioso éxito, del notable y popular dueto formado por

## PEPE MARQUÉS Y PERLA ANTILLANA

que con tantas simpatías cuentan en esta ciudad.

Sábado y domingo, terminada la sesión de la noche, GRAN BAILE DEL TRIANON

Se ha celebrado el zoco Arbá de Sidi Obeker con asistencia de indígenas de Hamaimon Sidi Buxfra y otros adueros del monte.

En Melilla fué tiroteado el campamento de la posición de Kandussi resultando herido grave el soldado del Batallón de la Princesa Juan Ortiz.

Se hizo convoy al Peñón durante el cual fué hostilizado el «Bustamante» con cinco disparos de cañón, sin consecuencias.

Madrid 9 a las 0'30

Alto Comisario participa: Sin novedad en Ceuta y Tetuán. En Larache se celebró el zoco el Gemis de Beni Arós con gran animación acudiendo gentes de todas las cábilas no ocupadas dándose cumplimiento a lo ordenado de concurrir a ello sin armamento. También se celebró el zoco el Gemis de Bavodiam acudiendo mucha gente del monte haciendo numerosas transacciones.

En territorio de Melilla las fuerzas de la Policía 10.<sup>a</sup> Mia destacadas en Dar Azhesut sostuvieron un tiroteo con el enemigo teniendo éste un muerto.

Ayer se efectuó sin novedad el convoy a Acib el Midar así como demostración sobre Beni Tieb sin observar enemigo ni sufrir fuego de sus cañones.

Se han arrojado bombas en Beni Buyani y Beni Melull y los cañones del frente de Dar Quebdani y Tungutz hicieron fuego.

Parece ser que los gueznyas han roto las hostilidades sobre los partidarios de Abdel-Krim llevando ya dos días de fuego y habiendo muertos y heridos por ambas partes.

En Acin del Midar continúan las presentaciones y las gentes de Beni Tuzin y Tafersit van deponiendo su actitud y empiezan a traer frutas y artículos a nuestras posiciones.

## Noticias Varias

### Negociaciones difíciles

París. — Telegrafían desde Moscú, diciendo que las negociaciones entre los soviets y el gobierno nacionalista turco han entrado en una fase difícil.

Parece que los bolchevistas reprochan a los turcos el haber prestado ayuda a Enver Bajá y sus partidarios.

No obstante, no es éste precisamente el motivo ma-

yor de las disensiones entre una y otra parte, sino el disgusto proveniente del asesinato de Djemal Bajá.

Los soviets acusan de haber cometido este crimen a varios miembros de un partido americano antisovietista y no parecen dispuestos a entregar a los complicados a la justicia turca, a pesar de las reclamaciones de la policía de Angora.

## Manifestaciones de desagrado

Berlín. — El vice cónsul de los Estados Unidos, que en esta capital se encuentra visitando el castillo de Chiew-Sos cerca de Munich, ha sido objeto de violentas manifestaciones de desagrado por parte de numerosos grupos de turistas alemanes, los cuales llegaron a adoptar una actitud agresiva e imprudente contra el referido personaje y su señora.

El vice cónsul era portador de una autorización del gobierno de Berlín, para visitar aquel monumento sin pagar los derechos de entrada establecidos para los extranjeros, y al pretender gozar de este privilegio, fué objeto de las acres inectivas por parte de los turistas allí presentes, los cuales, entre amenazas y groserías, dijeron al referido señor y a su esposa estas palabras, entre otras muchas:

— Los americanos tienen los bolsillos repletos, pero el corazón vacío. ¡Fuera los extranjeros!

## Crédito Mercantil de Menorca

MAHÓN  
Bolsa de Barcelona  
del día 8 de septiembre de 1922

Amort. 4 por 100 A.	86'50
Id. 4 id. B.	86'50
Id. 5 id. A. 1920	96'70
Id. 5 id. B. id.	96'60
Id. 5 id. A. 1917	96'30
Id. 5 id. B. id.	96'30
Interior 4 id. A.	72'00
Id. 4 id. B.	72'00
Exterior 4 id. A.	87'90
Id. 4 id. B.	87'90
Obligaciones Norte Prioridad Barcelona	62'25
Barcelona Electricidad	87'00
5 por 100 1913	35'30
Cáceres Variable	86'00
Trasatlántica 4 por 100	98'75
Id. 6 id.	53'75
Andaluces 2. <sup>a</sup> serie fijo	50'50
Franco cheque París	28'87
Libras id. Londres	0'57
Marcos id. Berlín	0'0125
Coronas id. Viena	28'25
Liras id. Roma	6'465
Dollars id. New York	122'85
Franco id. Zurich	

Bolsa de Madrid  
del día 8 de septiembre de 1922

Obligaciones Tesoro A.	103'20
Id. id. B.	102'95
Cédulas Banco Hipotecario de España 4 por 100	91'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 5 por 100	100'00
Cédulas Banco Hipotecario de España 6 por 100	108'00

## SANTORAL

Santo de hoy. — Santos Doroteo martir, Gregorio y Gorgonio.  
Santo de mañana. — Santo Nicolás de Tolentino cfr. y Santa Pulqueria.

## SE VENDEN

por 1.500 pesetas varios cuadros antiguos.  
Infanta, 23-1.<sup>o</sup>

Imp. de M. Sintes Rotger. — Mahón

# CRÓNICA

## Programa de las fiestas de Nuestra Señora de Gracia

Festejos para hoy y mañana.

DIA 9. — SÁBADO

TARDE

A las cinco. — Fiesta escolar en la Plaza de la Explanada. Disparo de fuegos japoneses. Música en el Paseo de Isabel II. Continuación de actos a favor de la Beneficencia.

NOCHE

A las ocho. — Iluminación general.

A las nueve. — Gran concierto vocal e instrumental por la Filarmonía y Orfeón Mahonés en el Paseo de Isabel II. Música en dicho Paseo y continuación de actos a favor de la Beneficencia Municipal.

DIA 10. — DOMINGO

TARDE

A las cuatro. — Interesante partido de foot-ball en el campo de juego de la Plaza de la Explanada.

A las cinco. — Concierto en el Paseo de Isabel II y clausura de los actos realizados a favor de la Beneficencia Municipal.

A las ocho. — Iluminación general.

A las nueve. — Música en el Paseo de Isabel II.

A las diez. — Disparo de una gran traca como final de fiesta.

## Concierto por el Orfeón

En el concierto que en el paseo de Isabel II dará esta noche el Orfeón Mahonés, figuran los siguientes coros:

- 1.º Pasodoble «San Lorenzo», Silva.
- 2.º Coro «La Maquinista», Clavé
- 3.º Fantasia de la ópera «Aida», Verdi.
- 4.º Cantata «Gloria al Arte», Goula.
- 5.º Marcha y vals lento de «La Alsaciana», Cuerrero.
- 6.º Himno «A la Exposición de Valencia», Serrano.
- 7.º Pasodoble «España», Miralles.

En obsequio a la guarnición por estar compuesta en su mayoría de valencianos, el Orfeón y Orquesta ejecutarán el «Himno de la Exposición de Valencia» hoy día 9 por la noche.

## La «Iberia»

El Presidente de esta sociedad recreativa don Miguel Mayor Segado, nos dirige atento B. L. M. participándonos haber sido designado por la Junta para ocupar dicho cargo, dirigiéndonos una salutación que agradecemos y correspondemos.

## Propaganda sindicalista

Esta mañana a bordo del vapor «Rey Jaime II», ha llegado el conocido propagandista del sindicalismo Salvador Seguí (a) Noy del Sure, acompañado de Antonio Amador para dar unas conferencias en esta ciudad.

## Ya era hora

El vapor correo ha sido portador de 41 cajas conteniendo tabaco, labores diversas, que van consignadas a esta Subalterna de la Arrendataria y que serán puestas a la venta en los estancos de la Isla.

La Arrendataria tiene casi en un completo olvido a esta Isla, a la que surte de tabaco con toda deficiencia, viéndose casi siempre nuestros estancos faltos de las clases de más consumo.

les de Beneficencia y de la Domiciliaria y a los presos de la Cárcel de este Partido.

## Animación extraordinaria

Durante el jueves y ayer, nuestra ciudad ofrecía el aspecto de una gran capital, viéndose por doquier extraordinaria animación. Los servicios de automóviles han contribuido a aumentar la animación, facilitando el transporte de viajeros entre los pueblos del interior y esta ciudad, calculándose en varios miles las personas que se trasladaron a esta.

En otro lugar de este número publicamos los festejos señalados para hoy y mañana.

## Agua del Carmen

La verdadera AGUA DEL CARMEN de los Carmelitas Descalzos de Tarragona, es indispensable a todas cuantas personas estén en peligro de apoplejía: depósito don Diego Botella, Plaza de la Pescadería, 28, Mahón.

## Movimiento de pasajeros

De Barcelona llegaron ayer a bordo del vapor «Mahón» 68 pasajeros.

A bordo del vapor «Rey Jaime II» han llegado esta mañana procedentes de Valencia y Palma 43 pasajeros.

## Buque a la carga

Según manifiesta don Juan B. Taltavull, consignatario en ésta del velero «Estrella del Mar», dicho buque se ha puesto a la carga en el puerto de Barcelona, de donde saldrá para ésta tan pronto tenga completo el cargamento.

## Un automóvil

Del vapor correo de Palma ha sido desembarcado esta mañana un hermoso automóvil.

## Curación radical del escrofulismo

Comunican del pueblo de Quintalanara (Burgos) que la esposa del Practicante en Cirujía y Medicina don Pablo Lomas Martínez estaba postrada, hacía más de seis años, a consecuencia de una perioritis supurada (tuberculosis ósea) y cuando como único medio de curación, la Ciencia aconsejaba una amputación inmediata, decidiose a tomar el Jarabe Hipofosfitos Salud. A los tres frascos desaparecieron los síntomas de gravedad y la enferma recobró la agilidad perdida, al poco tiempo de continuar el uso del Jarabe. Este es el único aprobado por la Real Academia de Medicina, y cuenta ya 32 años de existencia. Todo frasco legítimo ostenta con tinta roja en la etiqueta exterior Hipofosfitos Salud, y es de advertir que con frecuencia se ofrecen similares.

## NOTICIAS MARÍTIMAS

### Entradas

Ayer mañana llegó procedente de Barcelona en viaje directo el vapor correo «Mahón» al mando de su capitán don Juan Femenias.

Esta mañana ha llegado procedente de Valencia y Palma el vapor correo «Rey Jaime II».

### Salidas

Esta tarde a las cinco saldrá para Barcelona el vapor «Mahón» y a las ocho y media saldrá para Palma el «Rey Jaime II».

## MILITARES

Servicio de la Plaza de Mahón

para el día 9 de Septiembre 1922

Parada: Regimiento de Infantería Mahón número 63.

Jefe de día: T. Coronel de Artillería don Mariano Roca.

Imaginaria: Comandante de Infantería don Oswaldo Gomez.

Hospital y provisiones: 4.º Capitán de Infantería.

Vigilancia: 1.º Oficial de Infantería.

Servicio de Vigilancia en Villa Carlos.

2.º oficial de Infantería.

Imaginaria: Unico oficial de Artillería.

El Coronel Sargento Mayor, P. I.

— El Capitán Ayudante de la Plaza, Marcial Martínez. — Rubricado. — V.º B.º — El General Gobernador, Martín Alcoba. — Rubricado.